

Full Length Die 1 1/4 - Full Length Die 6,5x68 R

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 6,5x68 R
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2013012
- Mfr. No.: 3160411
- Thread: 1 1/4
- Delivery weight: 0.65kg
- Shipping height: 55mm
- Shipping width: 55mm
- Shipping length: 130mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [English: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Norsk: Sikkerhetsveiledning for Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Vermessen von Patronenhülsen in voller Länge zu helfen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stellen Sie sicher, dass Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Verwenden Sie das Produkt nur in einem gut belüfteten Bereich.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Handschuhe und Schutzbrille, während der Nutzung.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen, bevor Sie es verwenden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Achten Sie darauf, dass die Patronenhülse korrekt in das Lager geschoben wird, um eine ordnungsgemäße Kalibrierung zu gewährleisten.
- Verwenden Sie den integrierten ZündhütchenAusstoßer vorsichtig, um Verletzungen zu vermeiden.
- Ersetzen Sie abgenutzte Spindeln, den Expander und den Ausstoßer umgehend, um die Sicherheit und Funktionalität des Produkts zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass die Sicherungsmutter korrekt eingestellt ist, bevor Sie mit der Arbeit beginnen.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation

- Montieren Sie das Die sicher in Ihrer Presse.
- Stellen Sie sicher, dass die Sicherungsmutter fest angezogen ist.

2. Verwendung

- Schieben Sie die Patronenhülse in das Lager, um die Kalibrierung zu starten.
- Ziehen Sie die Hülse langsam heraus, um den Hals von innen zu kalibrieren.
- Überprüfen Sie die korrekte Form und Halsanspannung der Hülse.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich der Sicherheit oder Verwendung Ihres Produkts, wenden Sie sich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU. Achten Sie darauf, alle relevanten Informationen zu Ihrem Produkt bereitzustellen, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Bitte beachten Sie, dass es wichtig ist, alle Sicherheitsvorkehrungen zu beachten und regelmäßig nach

Rückrufinformationen auf der EUSicherheitsplattform zu suchen. Ihre Sicherheit hat oberste Priorität.

Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of this product. Please read this manual carefully before use to understand the safety precautions and proper handling of the die.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of reloading equipment before using the die.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling reloading materials.
- Keep the die and all reloading components out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the die regularly for any signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Follow all local laws and regulations concerning the reloading of ammunition.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Avoid using the die with cartridges that exceed the recommended specifications.
- Do not attempt to modify or alter the die in any way.
- Ensure that the die is securely mounted in the press before use.
- Always calibrate the die according to the manufacturer's instructions to avoid improper sizing of cartridge cases.
- Use the die only for its intended purpose of sizing cartridge cases; do not use it for any other applications.
- Be cautious when using the expander and ejector pin; ensure they are functioning properly before each use.
- If you experience any difficulties during operation, stop using the die and consult the manual or seek professional assistance.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Securely mount the die in the press using the lock nut to ensure stability during operation.
- Check that the die is aligned properly with the press before use.

2. Usage:

- Insert the cartridge case into the die, ensuring it is pushed all the way in.
- The neck of the case will be calibrated as it is moved out of the die.
- Monitor the sizing process to ensure that the neck tension is correct.
- If needed, replace the expander and ejector pin with minimal effort, following the manufacturer's guidelines.

Disposal Instructions

- Dispose of any defective or damaged dies in accordance with local regulations for hazardous waste.
- Do not throw the die in regular household waste. Contact local waste management for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For further support regarding safety inquiries or product issues, please refer to the manufacturer's website or customer service resources.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with your Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Always prioritize safety and adhere to the guidelines provided in this manual. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Longitud Completa 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Introducción

Gracias por elegir el Die de Longitud Completa 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R de TRIEBEL. Este producto está diseñado para dimensionar el casquillo del cartucho a lo largo de toda su longitud, asegurando un rendimiento óptimo en su uso. Para garantizar su seguridad y la de quienes te rodean, es importante seguir las instrucciones de seguridad y uso que se describen en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el die.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y personas no capacitadas.
- Inspecciona el die antes de cada uso para detectar cualquier daño o desgaste.
- Utiliza el die únicamente para el propósito para el que fue diseñado.
- Almacena el die en un lugar seco y seguro, protegido de la humedad y el calor extremo.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas de seguridad y guantes al manipular el die para protegerte de posibles lesiones.
- No fuerces el casquillo del cartucho al introducirlo en el die; asegúrate de que esté alineado correctamente.
- Mantén las manos y otras partes del cuerpo alejadas de las áreas móviles del die durante su operación.
- Si el die presenta un funcionamiento anormal, detén su uso inmediatamente y verifica el problema.
- No intentes reparar el die tú mismo; contacta a un profesional si es necesario.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el die en la prensa y asegúralo en su lugar utilizando la tuerca de bloqueo.
- Asegúrate de que el die esté correctamente alineado antes de apretar la tuerca.

2. Uso del Die:

- Inserta el casquillo del cartucho en el die.
- Realiza el proceso de calibración; el cuello del casquillo se calibrará desde el interior al extraerlo del die.
- Si es necesario, utiliza el expansor desmontable y el pin de expulsión de cebador integrado para facilitar el proceso.

3. Mantenimiento:

- Revisa regularmente el estado de los componentes del die, incluyendo el husillo, el expansor y el pin de expulsión.
- Si alguno de estos componentes está desgastado, reemplázalo con poco esfuerzo utilizando el número de artículo correspondiente.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando el die ya no sea necesario o esté dañado irreparablemente, elimínalo de acuerdo con las normativas locales de residuos.

- Consulta con las autoridades locales sobre la correcta disposición de productos metálicos y herramientas.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas sobre seguridad o asistencia adicional, consulta el manual del producto o visita el sitio web del fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de artículo del die para facilitar la asistencia.

Conclusión

Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes disfrutar de un uso seguro y eficaz del Die de Longitud Completa 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Recuerda que tu seguridad y la de los demás es lo más importante. Si tienes alguna duda o inquietud, no dudes en buscar más información o asistencia.

Guide de Sécurité pour le Die de Longueur Complète 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité du Die de Longueur Complète 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Ce document est conçu pour t'informer sur les bonnes pratiques de sécurité lors de l'utilisation de ce produit. Suivre ces instructions t'aidera à garantir une utilisation sûre et efficace.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son usage prévu.
- Garde le die hors de portée des enfants et des animaux.
- Vérifie régulièrement l'état du die pour détecter d'éventuels signes d'usure ou de dommages.
- Ne tente pas de réparer le die toi-même. Contacte un professionnel si des réparations sont nécessaires.
- Informe-toi sur les procédures de rappel en consultant la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lorsque tu travailles avec le die.
- Ne force jamais l'étui de cartouche dans le die. Cela pourrait causer des dommages ou des blessures.
- Assure-toi que le die est correctement installé dans la presse avant de l'utiliser.
- Ne laisse jamais le die sans surveillance pendant son utilisation.
- Évite de porter des vêtements amples qui pourraient se prendre dans les mécanismes du die.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die:

- Dévisse l'écrou de verrouillage sur la presse.
- Insère le die dans la presse à la position souhaitée.
- Resserre l'écrou de verrouillage pour maintenir le die en place.

2. Utilisation du Die:

- Place l'étui de cartouche dans le die.
- Pousse l'étui de cartouche dans le die en utilisant le levier de la presse.
- Vérifie que l'étui est bien calibré en le retirant du die.
- Répète le processus pour chaque étui que tu souhaites calibrer.

3. Remplacement des Composants:

- Si nécessaire, retire l'expandeur ou la goupille d'éjection en dévissant les vis correspondantes.
- Remplace les composants usés par des pièces de rechange appropriées.
- Assure-toi que tous les composants sont bien fixés avant de continuer l'utilisation.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le die avec les déchets ménagers.
- Consulte les réglementations locales concernant la mise au rebut des outils et équipements.
- Si le die est endommagé, raporte-le à un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le manuel pour des instructions détaillées. Assure-toi de vérifier les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE pour rester informé des éventuels problèmes de sécurité.

En suivant ce guide, tu contribues à garantir ta sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Die de Longueur Complète 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Merci de prendre ces précautions au sérieux.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Introduzione

Benvenuto nella guida alle istruzioni di sicurezza per il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Questo documento fornisce informazioni importanti per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto, in conformità con le normative di sicurezza dell'Unione Europea. Ti invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il die sia utilizzato esclusivamente per il dimensionamento del bossolo dell'cartuccia come descritto nel manuale.
- Non utilizzare il die per scopi diversi da quelli previsti.
- Mantieni il die e gli accessori in buone condizioni e controlla regolarmente la presenza di usura o danni.
- Non tentare di riparare o modificare il die senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Tieni il die e gli accessori fuori dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnala immediatamente eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso del die per proteggerti da schegge o detriti.
- Assicurati che il die sia correttamente montato sulla pressa prima di iniziare il processo di dimensionamento.
- Controlla che il perno espulsore di primer sia funzionante prima di ogni utilizzo.
- Non forzare il bossolo dell'cartuccia nel die; se incontra resistenza, interrompi l'operazione e verifica il motivo.
- Non utilizzare il die in ambienti umidi o bagnati per evitare incidenti elettrici o corrosione.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die

- Posiziona il die nella pressa di ricarica, assicurandoti che sia allineato correttamente.
- Utilizza il dado di bloccaggio per fissare il die in posizione.
- Verifica che il die sia stabile e non si muova durante l'uso.

2. Uso del Die

- Inserisci il bossolo dell'cartuccia nel die.
- Aziona la pressa per spingere il bossolo nel die; assicurati che il movimento sia fluido e controllato.
- Una volta completato il dimensionamento, estrai il bossolo dal die.
- Controlla il collo del bossolo per assicurarti che sia calibrato correttamente.

3. Sostituzione dei Componenti

- Se necessario, sostituisci il mandrino o l'espansore con i componenti di ricambio appropriati.
- Segui le istruzioni nel manuale per la sostituzione dei componenti.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il die e i suoi componenti in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Non gettare il die o i suoi componenti nell'ambiente. Utilizza i punti di raccolta designati per i materiali metallici e i rifiuti pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni, assistenza o domande relative alla sicurezza, ti invitiamo a contattare il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero articolo del prodotto per facilitare la comunicazione.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi utilizzare il Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R in modo sicuro ed efficace. Ricorda che la sicurezza è una responsabilità condivisa e che è importante rimanere informati e precauzionali durante l'uso di prodotti di ricarica.

Sikkerhetsveiledning for Full Length Die 1 1/4

Full Length Die 6,5x68 R

Introduksjon

Takk for at du valgte Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Denne veiledningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon og avhending av produktet i samsvar med EU's generelle produkt sikkerhetsforskrift (GPSR). Vennligst les denne veiledningen nøye før bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens instruksjoner for å unngå skader.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Hvis det er skadet, må det ikke brukes.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til de relevante myndighetene.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer på EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Bruk alltid vernebriller og passende verneutstyr når du arbeider med dieen.
- Unngå å bruke dieen i nærheten av brennbare materialer.
- Sørg for at arbeidsområdet er godt opplyst og fritt for hindringer.
- Følg nøye med på kalibreringen av hylsen for å sikre riktig form og halsstramming.
- Unngå å presse hylsen for hardt inn i dieen, da dette kan føre til skader på produktet eller personskader.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse av arbeidsområdet

- Sørg for at arbeidsområdet er rent og ryddig.
- Ha alle nødvendige verktøy og tilbehør lett tilgjengelig.

2. Installasjon av dieen

- Monter dieen i pressen ved å bruke låsemutteren for å sikre riktig posisjon.
- Kontroller at dieen er festet sikkert før bruk.

3. Bruk av dieen

- Sett inn hylsen i dieen og trykk forsiktig for å kalibrere den.
- Trekk hylsen ut av dieen for å forme og oppnå riktig halsstramming.
- Bytt ut eventuelle slitte komponenter, som spindler, ekspander og utløserpinne, ved behov.

4. Etter bruk

- Rengjør dieen for å fjerne smuss og rester.
- Oppbevar dieen på et tørt og sikkert sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av produktet skal skje i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om riktig avhending av verktøy og maskiner.

Kontaktinformasjon for ytterligere støtte

For mer informasjon om sikker bruk av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R, vennligst se produsentens manual eller besøk deres offisielle nettside.

Vi takker for at du følger disse sikkerhetsretningslinjene, og ønsker deg en trygg og effektiv opplevelse med produktet.

Instrukcja Bezpieczeństwa Produktu

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy karabinowej Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu zgodnie z przepisami Unii Europejskiej. Proszę dokładnie zapoznać się z poniższymi wytycznymi, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne wytyczne bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z instrukcją obsługi, aby uniknąć wypadków.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z matrycy.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu przed użyciem, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności dotyczące użytkowania

- Upewnij się, że matryca jest prawidłowo zamocowana w prasie przed rozpoczęciem pracy.
- Nie próbuj używać matrycy, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.
- Kalibracja powinna odbywać się tylko zgodnie z instrukcjami w dokumentacji.
- Nie używaj matrycy do innych celów niż te, do których jest przeznaczona.
- Zawsze stosuj się do zaleceń dotyczących wymiany komponentów, takich jak ekspander i bolec wyrzucający.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja matrycy:

- Upewnij się, że prasa jest wyłączona przed rozpoczęciem instalacji.
- Zamocuj matrycę w prasie, używając nakrętki blokującej, aby zapewnić prawidłową pozycję.
- Sprawdź, czy matryca jest stabilna i nie ma luzów.

2. Użycie matrycy:

- Włóż łuskę naboju do matrycy.
- Użyj prasy, aby wcisnąć łuskę do matrycy, aby ją skalibrować.
- Po zakończeniu procesu, wyjmij łuskę z matrycy.

3. Wymiana komponentów:

- W razie potrzeby wymień ekspander i bolec wyrzucający zgodnie z instrukcjami w dokumentacji.
- Upewnij się, że wszystkie wymienione części są oryginalne i kompatybilne z matrycą.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj uszkodzone lub nieużywane komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktów do ogólnych pojemników na odpady, jeśli mogą one zawierać niebezpieczne materiały.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać szczegółowe informacje na temat bezpiecznego pozbycia się produktów.

Informacje kontaktowe dotyczące dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym w UE. Upewnij się, że masz dostęp do dokumentacji produktu, aby uzyskać więcej informacji na temat wsparcia i gwarancji.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Bezpieczeństwo użytkowników jest dla nas najważniejsze.

Turvallisuusohjeet: Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä tietoja tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta ja hävittämisestä. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisuuden ja tehokkuuden.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain sen suunniteltuun tarkoitukseen.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa, sillä se ei ole lelu.
- Käytä tuotetta vain ohjeiden mukaisesti.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista ja onnettomuuksista.
- Tarkista EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset takaisinvetouutiset.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Käytä suojavaarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai huonossa kunnossa.
- Älä yritä muuttaa tuotteen rakennetta tai osia ilman asiantuntevaa apua.
- Seuraa kalibrointimenettelyjä tarkasti, jotta vältät mahdolliset vaarat.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Varmista, että kaikki tarvittavat työkalut ja osat ovat saatavilla ennen asennusta.
- Lue käyttöohjeet huolellisesti.

2. Asennus:

- Kiinnitä FLdie puristimeen siten, että se on tukevasti paikallaan.
- Aseta lukitusmutteri oikeaan asentoon varmistaaksesi, että die ei liiku käytön aikana.

3. Käyttö:

- Työnnä patruunakuori die:hen kalibrointia varten.
- Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein, kun se siirtyy die:stä ulos.
- Tarkista, että kaikki osat, kuten laajentaja ja poistopinni, ovat kunnolla kiinnitettyinä ennen käyttöä.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoorganisaatioihin saadaksesi lisätietoja turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat tarjota tukea ja vastata kysymyksiisi.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Introduktion

Tack för att du valt Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Denna produkt är utformad för att forma hylsan i full längd och säkerställa korrekt kalibrering. För att garantera säker användning och undvika skador är det viktigt att följa dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar när du arbetar med produkten för att skydda ögonen och händerna.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från hinder för att undvika olyckor.
- Kontrollera att alla delar, inklusive spindlar, expander och utdragarpinne, är korrekt installerade innan användning.
- Kalibrera alltid hylsan noggrant för att undvika felaktig användning som kan leda till olyckor.
- Använd produkten endast med kompatibla hylsor och verktyg för att säkerställa säkerhet och effektivitet.

Instruktioner för installation och användning

1. Montering av produkten:

- Fäst Full Length Die i en lämplig press.
- Justera doden med hjälp av låsmuttern för att säkerställa korrekt positionering.
- Kontrollera att den avtagbara expandern och tändhattutdragaren är korrekt installerade.

2. Kalibrering av hylsan:

- Pressa hylsan in i doden för att kalibrera den.
- Dra ut hylsan ur doden för att kalibrera halsen från insidan.
- Kontrollera att halsspänningen är korrekt innan du fortsätter.

3. Byta ut delar:

- Om det behövs, byt ut spindlar, expander och utdragarpinne enkelt med minimal ansträngning.
- Använd artikelnumren för att beställa nya delar vid behov.

Avfallshantering

- Avfall av produkten ska hanteras enligt lokala föreskrifter.
- Separera och återvinn material där det är möjligt.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om säker användning av Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. De kan ge ytterligare vägledning och support.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av din produkt. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R

Úvod

Tento dokument poskytuje důležité informace o bezpečném používání Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Dodržování těchto pokynů zajistí bezpečnost uživatelů a ochranu před potenciálními riziky.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím produktu si pečlivě přečtěte všechny pokyny a bezpečnostní informace.
- Ujistěte se, že produkt používáte v souladu s jeho určením.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání dbejte na osobní ochranné vybavení, jako jsou ochranné brýle a rukavice.
- V případě jakýchkoliv nejasností se obraťte na odborníka nebo výrobce.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před zahájením kalibrace se ujistěte, že je die správně upevněno v lisu.
- Při manipulaci s nábojnicemi se vyvarujte kontaktu s ostrými hranami.
- Pokud dojde k jakémukoli poškození die nebo jeho komponentů, přestaňte okamžitě používat a zkontrolujte výrobek.
- Při používání expanderu a vyhazovacího pinu dbejte na správné nastavení a upevnění.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na použití:

- Zkontrolujte, zda je die čisté a bez nečistot.
- Ujistěte se, že jsou všechny komponenty, jako vřetena, expander a vyhazovací pin, správně nainstalovány.

2. Kalibrace nábojnice:

- Vložte nábojnici do die a stiskněte ji do plné délky.
- Po dokončení kalibrace vyjměte nábojnici a zkontrolujte, zda je hrdlo správně tvarováno.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte die a jeho komponenty na opotřebení.
- V případě potřeby vyměňte opotřebované díly za nové.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu dbejte na místní předpisy o odpadech.
- Pokud je die poškozené nebo nefunkční, zlikvidujte jej jako nebezpečný odpad.
- Ujistěte se, že všechny součásti jsou řádně zlikvidovány, aby nedošlo k ohrožení životního prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

- V případě jakýchkoliv dotazů nebo potřebné podpory se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce produktu.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání Full Length Die 1 1/4 Full Length Die 6,5x68 R. Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt.